

## CONGRESO CONSTITUCIONAL

### El Ministro de Hacienda en la Cámara de Representantes

El país necesita hacer urgentes y grandes economías

La sesión comenzó tarde, debido a la visita del señor Ministro de Hacienda, Lic. don Alberto Echandi, quien se apartó en los salones de la Secretaría con el señor Presidente del Congreso y varios diputados.

A las 15 y 30 minutos, el señor Presidente de la Cámara Lic. don Arturo Volio, con los señores Secretarios del Directorio, introdujeron al recinto de la Cámara al señor Ministro, quien saludó con grandes significaciones de cariño a todos los señores Representantes.

El señor Ministro de Hacienda ocupó la mesa verde, a la derecha del Directorio, y al timbrado reglamentario el señor Presidente abrió la sesión.

Se leyó, aprobó y fué firmada el acta de la sesión anterior.

El Presidente de la Cámara respetuosamente, cedió la palabra al señor Ministro.

Habla el señor Ministro

de Hacienda

En un conceptuoso discurso, expresó a la Cámara que al hacerse cargo de la Cartera de Hacienda en tan críticos momentos, era impulsado por un acendrado patriotismo, por un deber de ciudadano. Personalmente viene a manifestar a la Representación Nacional que su programa se basa en el mejor deseo de hacer una labor económica, de orden, a fin de quitar en alguna forma el grave cargo que tiene hoy el país.

Reconoce ser un problema muy difícil, pero confía en la cooperación del Poder Legislativo. Expuso que su paso por el ministerio será quizás corto, pues todo depende del éxito que alcancen sus labores, si encuentra en esta ardua tarea el apoyo que necesita para resolver grandes problemas de orden económico. Si por fatalidad del destino su labor no obtiene el éxito que se busca para la salvación del país, abandonará ese alto puesto y a él irá otro que pueda tal vez obtener mejores ventajas.

El señor Echandi —dice— recibió muchas felicitaciones y las agradece hondamente; recibió también cartas de pésame, y a esta clase de manifestaciones, les dice que al Ministerio de Hacienda no va a conquistar laureos, sino a cumplir con sus deberes de ciudadano, y tenga éxito, o no, llega a ese puesto para dedicar toda su inteligencia y todo empeño al bien del país.

Está convencido de que la situación es grave, que hay problemas muy arduos que resolver, problemas que pueden atender hasta en contra de la soberanía nacional y para con jurar este peligro que corre la Nación, necesita una gran inyección de economía para poder nivelar el Presupuesto. Rebajar todo cuanto sea posible y no aumentar más que lo justo.

Expuso en términos muy concisos y claros, con carácter terminante, de llegar hasta reformar en ese sentido la Constitución con un artículo que exprese que no se pueda gastar más que lo señalado por las entradas (pero reales) que perciba el Tesoro, haciendo responsable hasta el señor Presidente de la República si los gastos de la Administración exceden a lo marcado (El diputado Zeledón aplaudió al terminar esta frase).

Aclaró que esta deficiencia viene señalándose de años anteriores, y así, por su procedimiento malísimo, se ha continuado, hasta darnos una deuda inmensa que agobia a la Nación.

Ruega a la Cámara le ayude

de tan magna empresa, y al mismo tiempo ofrece también su apoyo para que los Altos Poderes, laboren de acuerdo, sin continuar distanciados. Sin la colaboración firme y sincera del Poder Legislativo es muy difícil gobernar, viene con satisfacción se establece un acercamiento para afrontar con decisión y valor estos difíciles problemas que urge resolver, si es que no queremos llorar como mujeres mañana, lo que hoy podemos defender y salvar como hombres.

La Cámara aquí reunida hace magnífica labor muy digna de todo buen ciudadano, representante del pueblo, pero se impone un orden general, completo; la economía y los impuestos.

Manifestó que podrían difundirse muchos servicios en todos los departamentos, hasta en la misma Representación Nacional. Muy bien puede haber un representante por cada 30.000 habitantes, dijo el señor Ministro.

El ramo de Guerra, debe suprimirse; para nada necesita este país de orden ese gasto enorme, que puede difundirse en otros servicios.

Vuelve a decir a la Cámara que la tarea de reconstitución que se propone encauzar con la colaboración de todos, es una cuestión de Hacienda, y si esta parte se puede lograr, el país se ha salvado.

El señor diputado don Carlos Aragón, a las galantes y corteses frases del señor Ministro, contesta interpretando los sentimientos de la Cámara para significarle, en lo que a él respecta, como miembro de la Comisión de Hacienda, poner de su parte, con el mayor entusiasmo para colaborar en la resolución de esos graves problemas.

Manifestó no abrigar oposición, sistemática contra el Poder Ejecutivo, si en alguna ocasión, tuvo palabras fuertes para el ex-ministro de Hacienda; pero en ellas no había inquina personal ninguna.

Demostó que los nortes políticos del señor Echandi y sus pensamientos coincidían con las ideas de algunos miembros de la Cámara, y cree firmemente que si no se hace una economía bien entendida en todo el Departamento de Administración Pública, la soberanía nacional peligrará. Ese rodaje de guerra debe desaparecer.

Uno de nuestros fracasos últimamente obtenidos, se debe a la mala disposición de ese Departamento.

Todos nosotros pondremos nuestro apoyo para que la labor del señor Ministro de Hacienda tenga acogida para el bien del país.

El Presidente Volio. — Expuso en nombre de la Cámara los deseos más sinceros que la animan para colaborar en tan sublime y magna obra de reconstitución.

Extracto del discurso del señor Volio

Al aceptar señor Ministro en este caso la corona de espinas, os colocáis en un camino, hartamente difícil y tortuoso, pero en él, podréis probar vuestras capacidades intelectuales y vuestra sagrada amor por el país.

Contad con la colaboración resuelta de todo el Congreso para emprender esa magna labor, marchando unidos, con acercamiento, ya que en ello está cifrado el bien de Costa Rica.

En los propósitos que habéis esbozado sobre el orden en las finanzas públicas encontraréis todo el apoyo en nosotros, para darle vida efectiva a la Ley de Presupuesto, y vuestra presencia será un

## COSTA RICA Y PANAMA

# Cual es nuestra verdadera situación

### Lo que cuentan cartas y periódicos recién llegados

#### Defiende a su país el Encargado de Negocios de la República del Perú

LEGACION DEL PERU en Centro América

San José, abril 14 de 1921. Señor Director de el DIARIO DEL COMERCIO Presente

Muy señor mío: Cuando algunos diarios de esta capital recogieron la malévola especie de que el Perú había vendido armamentos a Panamá, me apresuré a desmentir esa noticia en términos categóricos, manifestando que no necesitaba para hacerlo esperar la respuesta de mi Gobierno ni cablegramas que sobre el particular le había dirigido. El Perú, en efecto, practica la lealtad internacional como una religión, y ante el conflicto entre dos países hermanos no podía tener otro interés que el de verlo solucionado pacíficamente y con arreglo a derecho.

Por lo demás, la respuesta de la Cancillería peruana confirma por entero mis declaraciones anteriores. Dice así: "Lima, abril 8 de 1921.—Legación Peruana, San José.—Desmienta en forma absoluta noticia a que se refiere su cablegrama de ayer.—Salomón, Ministro de Relaciones Exteriores".

Como agente diplomático de una República que ha dejado en la Historia testimonio respaldante de su amistad por Costa Rica, me creo con derecho a esperar que la presente refutación pondrá término a tales rumores, que tienden a dificultar la obra de acercamiento fraternal emprendida por mi Gobierno al restablecer con caracteres permanentes su representación en Centro América y a la cual consagro mis mejores esfuerzos.

Con sentimientos de muy distinguida consideración, me suscribo de Ud. señor Director, muy atento y seguro servidor,

ENRIQUE A. CASTILLO

AL BAZAR DE SAN JOSE Y AL SIGLO NUEVO. Venderán a precio de ocasión solo una semana, del 10 al 8 de Abril.

#### A ULTIMA HORA

### La actitud de Panamá se define

Anoche nos llegó el "Diario Nacional" de Panamá número del 11 del corriente abril, esto es del lunes, del cual copiamos estas dos noticias que transcribimos sin comentarios:

#### "SALEN TROPAS PARA DAVID"

Por informes semifocales sabemos que hoy se embarca un contingente de tropas para David. La cantidad? Lo ignoramos. Pero van hombres armados, municionados y con la esperanza de nuevos triunfos."

#### "EL SECRETARIO GARAY ENVIA LA NOTA-RESPUESTA"

Hoy a las once de la mañana el Secretario Garay envió la nota-respuesta al Gobierno de la Casa Blanca. Esta nota somete a prueba la actitud del Presidente Harding. Nuestra suerte está echada."

Circula desde anoche insistente el rumor de que una banda de apaches chiricanos llegó al Pozo, donde incendió los ranchos de los habitantes de la región y cometió mil tropelías más.

Oficialmente se nos niega esta noticia, cuya gravedad es manifiesta.

acercamiento para este Congreso.

Podéis estar seguro de eso. La sesión terminó a las 17 horas.

El señor Presidente convocó a la Cámara para proseguir la sesión comenzada a las 20 horas, a fin de ultimar en toda su extensión el Contrato Petrolero celebrado entre el señor Secretario de Estado en el Despacho de Fomento y Mr. Hereley.

El Congreso se reunió a la hora señalada.

Las Barras se vieron llenas de público.

Hoy habrá sesión a la hora de costumbre para dejar aprobada la forma del Decreto.

Probablemente terminado este asunto, la Cámara entrará en receso.

#### Lo que dicen los rumores públicos

### El Perú, auxiliando a Panamá

De sobra es conocida entre nuestros lectores y el público en general la actitud panameña en lo que respecta al conflicto con Costa Rica. En la conciencia de aquel país el asunto no está definido y tanto los periódicos como los líderes y conductores de la opinión pública se empeñan en activa campaña anti-costarricense; la mente de todo este movimiento es el rechazo de la teoría americana de someterse al fiel cumplimiento del laudo White, según declaración hecha por el Secretario de Estado Hughes.

La Asamblea Nacional, en sesión del 7 del corriente, aprobó unánimemente el tenor de la nota del ministro de Relaciones Exteriores Garay en la que Panamá rechaza el laudo White, luego que estaba solemnemente obligado a respetar.

Los diarios y los oradores de escuela, todos aquellos que son conductores de la opinión pública, hacen campaña activa levantando el ánimo popular contra Costa Rica y contra Centro América en general.

#### ACTIVIDAD MILITAR

En David, capital de Chiriquí, continúa el General Quiroz con un ejército de menor de dos mil hombres. Este ejército estacionado en las regiones de David, Pedregal y Progreso se está instruyendo y disciplinando activamente. Cartas que hemos visto, llegadas últimamente de Panamá, nos dicen que la actividad nacional militar en aquel país es asombrosa; refiriéndose a esta actividad y a la necesidad de organizar e instruir un ejército nacional dice un artículo del "Diario de Panamá": "Ya que parece irremediable la pérdida de la región cuya defensa nos ha llevado contra nuestra voluntad a esta contienda, preparemos desde ahora la venganza; recordemos que Francia, después de la derrota del setenta la preparó muy cuidadosamente." Y más adelante dice en son de amenaza: "Por otra parte, a los que creen que no hay manera de abatir las grandes soberbias infundidas, los re-

mitimos al doloroso ejemplo de la Alemania de hoy". Si se siguen leyendo esas notas se verá como es esta idea la que predomina: Panamá debe invadir y atacar nuestro suelo, en revancha del fracaso moral que ha sufrido.

#### CONTRA CENTRO AMERICA

Tanto el citado "Diario de Panamá" como otros órganos de la prensa exponen que en vista de que los Gobiernos de Guatemala, Honduras y El Salvador se han declarado solidarios de la causa costarricense el gobierno y pueblo panameños deben considerarse como no amigos y proponer que a todos los consulados centroamericanos se les cancele el exequatur legal y se retiren los que Panamá tiene en las diversas repúblicas del istmo. Refiriéndose a Nicaragua dicen que debe observarse la misma conducta porque si bien no es cierto que el gobierno de dicho país haya hecho manifestación alguna, el pueblo y la prensa apoyan decididamente a Costa Rica y atacan a Panamá.

Hacen protestas contra las manifestaciones pro-Costa Rica hechas en las diversas ciudades de Centro América y se desatan contra los salvadoreños donde dicen que las masas populares arrancaron y despedazaron el escudo panameño.

#### PERU, AMIGO DE PANAMA

Informes que para nuestra opinión merecen todo crédito, corroborados en mil formas por pasajeros recién llegados y cartas que hemos leído, nos prueban fehacientemente de la conducta observada por el Perú con respecto a nuestro conflicto. Un barco trajo a Panamá desde el Callao, 5 mil rifles y cuatro cañones de montaña. Un destructor americano quiso detener el barco portador de estas armas a la altura de Taloga; pero el capitán del buque alegó a los norteamericanos que su nave estaba bajo la protección de la bandera peruana y que iba para un puerto panameño, por cuya razón no fué posible que los americanos confiscaran las armas con que nuestro leal amigo el Perú está armando a nuestros enemigos, sin recordar que en trance difícil Costa Rica proporcionó a Perú armas, cuando la supremacía y el valor de los invencibles hijos de Chile hacía sentir sobre los vencidos de Tacna y de Chorrillos todo el rigor de su fuerza.

#### OFICIALES PERUANOS

Noticias de última hora nos confirman el hecho de haber llegado a Panamá seis instructores del Ejército de Perú que vienen a organizar las fuerzas panameñas. Parece que todo este auxilio peruano ha sido arreglado mediante la influencia de un hijo de Lequillo, presidente del Perú, que está o estuvo recientemente en Panamá.

El Encargado de Negocios del Perú en Costa Rica ofreció desde hace muchos días que rectificara todos estos informes, que él cree errados, en cuanto reciba despachos cablegráficos de su país al respecto. El señor Encargado de Negocios continúa esperándolos...

En otra sección del diario, ya escrito lo anterior, se desmiente este aserto; si así fuere, no podríamos menos que alegrarnos de la actitud de un país que no tiene motivos de disgusto con el nuestro, que siempre ha sido deferente con Perú.

Los oficiales peruanos que han llegado vienen a organizar las montañas de negros que se encargarán de pisotear el Derecho invadiendo nuestro suelo y desatando los pactos y compromisos internacionales. Las espaldas virgenes de estos militares vienen a Chiriquí a organizar, mercenariamente, a nuestros enemigos; más servirán al Perú estas espaldas si sus destellos en vez de fulgurar en tierras chiricanas lo hicieran bajo los soles del Arauco, vendando los muertos de Tarapacá y de Miraflores. Pobre Grau, qué mal sigue su ejemplo los descendientes de aquel valiente.

Si se confirman todas estas noticias creemos que inmediatamente, y de la manera más cortés, nuestra Cancillería formulará enérgica protesta y solicitará al señor Encargado de Negocios del Perú, que las brisas de Panamá le sentarán mejor que este aire josefino y que por lo tanto le ruega que no funja más en su carácter oficial de representante de una nación

#### Se desmiente oficialmente las graves noticias de ayer tarde

Con noticia de los alarmantes rumores que corrían ayer tarde con respecto a la ocupación de las poblaciones de El Pozo y Buenos Aires por fuerzas panameñas, y otros boletines como el que en esos momentos se llamaba la Banda para que acompañara al ejército que a marchas forzadas habría de salir en las primeras horas de la noche, nos acercamos al Gobierno a inquirir lo que de cierto hubiera en el particular, y perfuno que necesariamente ha de estar al tanto de todo lo que ocurre nos manifestó:

Son absolutamente falsos esos rumores. Informes recientes recibidos por el Gobierno demuestran que nada de anormal acontece en las poblaciones mencionadas. Que por el lado del Pacífico sólo tiene fuerzas Panamá en David. Que la Banda fué llamada para facilitársela a los organizadores de la función de gala en el Teatro América en honor de la Legación de Guatemala.

Damos esta noticia para calmar a los espíritus nerviosos y advertimos al público que ponga siempre en cuarentena estas especies, pues casi siempre proceden de fuente sospechosa.

#### Celia Vargas Villaseñor

He ahí una vida que se ha extinguido como se extingue una lámpara votiva. Su juventud apacible y dulce se apagó como en la tarde gris se apaga la última nota de una lira. Melancólica, pero con una alegría interior que revelaba en su sonrisa y en sus ojos, amable y buena, más pareciera que Dios desde muy pronto puso en su alma el aliento celeste. Hoy ha ido a su cielo, a ese mismo cielo que ya albeaba en su espíritu pacífico.

¡Almas llenas de mansedumbre y de bien!  
¡Almas celestes, hijas de Dios, que venis al mundo sólo a rozar el suelo con vuestras alas puras! Divinos y humanos ángeles que para abarcaros de engrandecer venis a la tierra a saber del Dolor intenso y de la inquieta amargura, ¡mujeres! Virgenes ideales que tomasteis forma humana un día; bien habéis hecho en ir a donde vuestro Señor, pues El os esperaba hace tiempo! R. S.

#### Tipos de cambio

BANCO DE COSTA RICA

New York	440
London	348
Paris	160
España	315
Italia	100
Suiza	388
Bélgica	170
Hamburgo	cts. oro am. 1.80
Amstérdam	cts. oro am. 35

JUAN CARLOS SERRANO A. TOBIAS GUTIERRES V.

Abogados y Notarios  
Despacho: Alas Tandas Anal - Tel. 1803

#### INCURSIONES EN NUESTRO TERRITORIO

Gentes venidas del Sur de la república traen noticias de que por las lejanas regiones de Conte, cerca de Pueblo Nuevo de Coto, algunas cuadrillas de chiricanos, en bandas como de pieles rojas, han hecho incursiones en nuestro territorio, quemando algunos ranchos y destruyendo orienteras.

Estos dichos no han tenido confirmación ninguna, pues ayer mismo del Jefe Político de Osa llegaron informes al Ministerio de Gobernación que no consignan estos hechos.

Lo que si es cierto es que los panameños se están preparando militarmente y que tanto el Gobierno, apoyado por la Asamblea Nacional como el pueblo, repudian el fallo del Juez White.

## SUCESOS CAPITALINOS

### Destruye valiosas propiedades un formidable incendio

#### La Botica Astorga fué consumida por las llamas

#### Momentos de alarma

Sería la una y media de la madrugada, cuando los pitos de alarma, pusieron en conmoción toda la ciudad que dormitaba tranquila.

Nos lanzamos a la calle para orientarnos hacia el lugar del siniestro, y tras los grupos que iban en dirección S. E. nos precipitamos. Una sección de policías que iba en cumplimiento de su deber, nos informó que el fuego era en la famosa Botica de los Hermanos Astorga, hacia cuyo lugar nos encaminamos.

Al pasar por la plaza de la Soledad vimos el reflejo de las llamas que en herviente oleada tenían el firmamento de color rojo.

#### En el lugar del siniestro

Una cuadra antes de llegar al sitio de la catástrofe, el numeroso gentío presenciaba el terrible panorama, que con fuerza devastadora, amenazaba consumir con su infernal poderío, gran número de propiedades.

#### Se avisó a la Central Telefónica

Las familias vecinas de los lugares próximos al siniestro, y personas amigas de los que habitaban en los sitios amenazados, procedieron al punto en impartir órdenes atinadas, telefonando inmediatamente a la Oficina de Teléfonos, para que la Bomba Knox acudiera a extinguir el voraz elemento que iba tomando alarmantes proporciones.

#### Se retarda la Bomba

Mientras la Bomba preparaba sus materiales y procedía al cumplimiento los vecinos en unión de amigos, y particulares, trataron de facilitar toda clase de auxilio, en las casas inmediatas, salvando muebles, y niños, que trasladaban a otras casas próximas.

La Bomba llegó por fin pero ya tarde. No por negligencia del Cuerpo de Bomberos, sino por la nerviosidad que originan tales incidentes, que promueven en casos análogos ciertas deficiencias que no podemos preferir. Una vez llegada la Knox, se instaló en la esquina de la calle 7a. donde funcionó de manera admirable con dos mangueras.

#### Las autoridades

Las autoridades de policía, y jefes militares, acudieron presurosos al sitio de la catástrofe, dispuestos a prestar su valioso auxilio, dando disposiciones que eran acatadas por sus subalternos. Uno de los primeros en llegar fué el General Monge, el Coronel Arguedas y otros muchos.

#### Cumplimiento de la Policía

El policía de servicio en aquel lugar era Julio Monge, de la Primera Sección, quien fué el primero que dió la voz de alarma. Acudieron también en el acto el Inspector de la misma Sección don José Fernández, en unión de otros subalternos, quienes se hallaban en esos momentos a unas 200 varas.

Al llegar y ver gran cantidad de humo, chipas y llamas, que ya conundían por los techos de las casas próximas de don Adolfo García, se precipitaron a salvar cuanto les era posible de la Botica de Astorga, que aun no comenzaba a arder.

A las 2½ se quitó la fuerza eléctrica, quedando el distrito completamente a oscuras, solo alumbrado por el reflector de las lenguas de fuego que a esa hora ya habían tomado cuerpo sobre el edificio de la Botica.

#### La casa del Diputado Matamoros

Como la Bomba Knox, ya funcionaba de manera admirable, y el cuerpo de salvación la secundaba en tan ruda tarea, con ayuda de particulares y policía, pudo el fuego localizarse. La casa en que habitaba don Gerardo Matamoros, cuya propiedad es de la señora doña Ramona Montealegre de Matamoros, fué casi en su totalidad

#### Destruída, con el propósito de evitar el fuego

Todos los muebles fueron destruidos, los techos de la casa, derribados, quedando en peores condiciones que si el fuego la hubiese devorado.

Lo único que el señor Matamoros pudo salvar, fué el taller que tiene instalado en el fondo del patio, en un galván donde tenía su fábrica de tornear bolas de billar. En resumen que lo que corresponde a casa y muebles, ajuar y demás enseres, quedó convertido en un campo agramente.

#### Dónde principió el fuego

Tratamos sobre este importante tópico de adquirir un dato seguro, pero queda al cuidado del funcionario judicial que le ha sido encomendada esta sumaria que lo es el Alcalde 2o.

Hay versiones más o menos verídicas, pero nos abstendremos de preferir un hecho que la justicia ha de tramitar.

Lo que sí se sabe, es que el fuego comenzó en la propiedad del caballero don Adolfo García, propiedad que se hallaba dividida en 4 departamentos.

#### Quiénes habitaban en esa propiedad

En dichas casas, vivían en calidad de inquilinos, las familias siguientes: en una vivía don David Herrera y señora, sin ninguna aseguro, quien todo lo perdió. En otra habitaba doña Julia Carvajal de Estrada, sin aseguro alguno, perdiendo muebles y cuanto tenía. En otra vivía don Tomás Borrón, con un aseguro que al final del relato señalamos.

Y en la otra, estaba ocupada por la fábrica de Cigartería de los Hermanos Astorga, también aseguradas. El edificio de la Botica fué totalmente destruido, así como la casa de habitación de los señores Astorga, y las 4 casas del señor Garayá.

#### Otras pérdidas

El caballero don Francisco Tristán, sufrió también bastante pérdida con la quiebra de algunos muebles.

La señora doña Silvanita v. de Umaná, resultó igualmente con grandes pérdidas en su mobiliario.

Otras familias de casas próximas que se vieron obligadas a echar su mobiliario a la calle como medida preventiva, resultaron perjudicadas.

#### Los aseguros

La casa de doña Ramona Montealegre de Matamoros, tiene dos pólizas, una por valor de \$ 10.000 sobre la propiedad y otra de \$ 5.000 sobre los muebles, en la Compañía Yorkshire.

La propiedad totalmente destruida, de don Enrique García, hijo del señor don Adolfo, la que se hallaba dividida en 4 casas habitadas por las familias ya dichas en esta misma sección, tiene un aseguro de \$ 1.300 en la London Guarantee Co., que al tipo de 440, suman \$ 22.750.00.

Los señores Astorga Haos, tienen una póliza de \$ 5.450 en la London Guarantee sobre mercaderías, Edificio y Taller de imprenta. Otra póliza de \$ 1.500 en la Scottish sobre el edificio que al cambio de 350, hacen un valor de \$ 121.625.00.

#### PARTICIPACION MATRIMONIAL

Luis Matamoros participa a usted el próximo matrimonio de su hija Angelina con el señor don Guillermo Flores A. Juan Rafael Flores y Eloisa de Flores participan a usted el próximo matrimonio de su hijo Guillermo con la señorita Argenita Matamoros L.

Una era de eterna felicidad anhelamos para tan simpática y distinguida pareja.

## LA GRANJA de José Rodríguez M.

### ACABA DE RECIBIR

EL SURTIDO MAS GRANDE QUE HAY EN EL PAIS

Confitas Bunte. Once clases de sobres para cartas. 20 clases de lápices. 10 clases de diferentes formas de tizas para café y el surtido más acabado en loza de hierro. Jabón Sunlight. Cemento, Leche Condensada, Maicena, Azúcar, Alambre de Púas inglés, vasos y manteca que vendemos al 10% menos que los demás almacenes.

CACAO de Primera clase a 40 colones quintal

# CAMARA DE COMERCIO

## En este país...

En este país, en que parece vivirse al día, como en el país de la bohemia más recalcitrante, aquí, donde no privan sistemas ni doctrinas, ni las orientaciones definidas, aquí donde las buenas y más sanas ideas que lanza cualquier órgano de la prensa, bajo la más autorizada firma, son ahogadas al siguiente día, sepultadas por el nuevo número del periódico que trae otras, todo se malogra, todo se pierde como la semilla arrojada al yermo.

Jamás, de tanta siembra, si es que esto puede llamarse sembrar, hemos podido ver el más débil brote.

Muchas y buenas ideas vemos a diario publicadas, que no logran despertar siquiera el más ligero comentario, y eso que tales ideas, tales campañas, se refieren a asuntos que debieran despertar vivo interés en las esferas gubernativas y en los gobernados, ya que se trata de hacer algo efectivo por la restauración nacional.

Vivimos a la bohemia, cubriendo a duras penas las necesidades del momento, ¡y gracias! ¿Quién piensa en el mañana?

A veces nos preguntamos llenos de justa zozobra si es que el jefe del Ejecutivo no se ha dado cuenta cabal de la grave responsabilidad que pesa sobre sus hombros, y que él aceptó pleno de optimismos generosos, pero que no han logrado todavía cristalizarse en hechos reales y positivos.

¿Qué iniciativas tiene el jefe del Estado en Cartera para ir desarrollando su programa de Gobierno, ahora que el país aguarda ansioso las especulaciones económicas en las próximas sesiones ordinarias del Congreso Constitucional?

Con excepción del Departamento de Relaciones Exteriores al cual el incidente con Panamá ha hecho laborar de manera activa y eficaz, los demás departamentos del Estado sabemos que existen, por los acuerdos que publica la "Gaceta Oficial" ordenando pagos y más pagos para cuando haya con qué: la esperanza de los bohemios confiados en un mañana en que habrá de llovernos del cielo bondadoso, por obra y gracia de nuestros deseos, los lingotes de oro de buena ley.

La hora es de reconstrucción, de sacrificio y de lucha; el país necesita de manera urgente que sus más graves y trascendentales problemas sean considerados, tratados con toda actividad y patriotismo. La inanición, cuando el agua nos llega al cuello es un suicidio.

Meditando en todos estos asuntos en que debiera ponerse mano activa en las presentes circunstancias, viene a nuestra mente una idea que no por vieja y manoseada debe abandonarse. Hay que insistir en ella otra vez, muchas veces; hay que seguir forjando ese bloque para ver si llega a tomar la forma y los contornos deseados. Nos referimos a la INMIGRACION, a ese ideal tanto tiempo acariciado en Costa Rica, y el cual jamás se ha logrado realizar aún cuando se han hecho intentos desgraciados en épocas impropias.

Discutir ahora las ventajas de la inmigración, sería candidez imperdonable. Lo que habría que discutir es la mejor manera de realizarla, y creemos que ninguna otra época

mejor que la presente, en que de muchos lugares de Europa podría obtenerse, si el asunto se trata como es debido.

Ya no es a los Estados Unidos de América a donde convergen las ambiciones del inmigrante europeo, debido a las condiciones de la vida actual en la Gran Confederación, y más que a todo, a las trabas que su legislación pone al paso del inmigrante; ni es la República Argentina la única tierra de promisión del proletariado del Viejo Mundo.

Ya empiezan el Uruguay y el Ecuador a recibir el influjo benéfico de los creadores de oro como podríamos llamar a los inmigrantes.

Claro es que no pretendemos en medio de nuestra crónica penuria, rivalizar con países ricos, que pueden ofrecer mejores perspectivas, mayores ventajas a aquellas gentes, pero también es cierto que podríamos iniciar ese movimiento en una esfera modesta, importando un número adecuado de familias cada año.

Costa Rica es un país esencialmente agrícola. Esto se dice y se repite aquí en todos los tonos desde hace un siglo, y de vergüenza confesar que ningún Presupuesto de gastos consigne la más mínima partida para el fomento de un problema de mayor importancia.

Y han pasado agricultores por la Presidencia y por los ministerios!

Pero en cambio, la Cartera de Guerra devora inútilmente la vitalidad de la Nación, gastando enormes sumas en equipos, policía militar, gastos de Ejército, etc., etc. (1)

Mientras Costa Rica no resuelva el problema de la inmigración, para intensificar la producción nacional, para crear riqueza, seguirá viviendo su vida de miserias sobre un suelo prolfico que sólo espera la semilla en el surco del trabajo.

Las necesidades de producción crecen, y los brazos escasean de una manera que ya debiera preocupar a las clases pensantes del país.

¿Valdría la pena de ensayar una vez más la resolución de este problema?

Creemos que sí; es más, pensamos que Costa Rica es país propicio a la inmigración por su situación geográfica, por la fecundidad de sus tierras y por diversidad de sus climas. La cuestión es elegir el lugar o lugares donde ir estableciendo los primeros núcleos, en climas que ofrezcan la mayor analogía con el del inmigrante, porque es natural que si traemos cien suecos o noruegos para enviarlos a Matina o Talamanca, pronto no quedaría un solo con vida. Hay muchos otros lugares en que el inmigrante europeo podría irse acimatando y ser más tarde un factor del progreso nacional. ¿Ha meditado alguna vez el señor Ministro de Fomento en estas cuestiones?

Así, a grandes rasgos, tocamos hoy este punto al correr del lápiz, aún cuando ya sabemos de antemano que no encontrará otra cosa que la indiferencia.

Mas, ello no nos desanima; sobre este tópico y sobre muchos otros, seguiremos forjando sobre el yunque de nuestros ideales.

# - Avisos Economicos -

TARIFA. — 20 palabras o menos, ₡ 0.75 por inserción. Exceso. — 3/4 céntimos por palabra e inserción. PAGO ANTICIPADO. No se admiten inserciones alternas.

Las productivas abejas trabajarán para usted en colmena o finca. Colmenas modernas vendiendo desde ₡ 10.00. J. S. GOULD. Turrialba. En San José, 150 varas Este Inspección de Hacienda.

CERA PARA PISOS, líquido especial para limpiar muebles, pavos admirablemente buenos para pisos cuando se bañan, y todos los artículos en el ramo de pinturas. 250 varas al Oeste de Robert. L. MARTINEZ y HNO.

CLASES DE MECANOGRAFIA. A más amigos y particulares interesados en recibir clases de Mecanografía, les aviso que a fines del presente mes o a principios del entrante, abrí el curso, voy espero las máquinas que pedi a los Estados Unidos y que posiblemente llegarán en estos días. El local y horas lo avisaré por la prensa. Para más informes, dirigirse al Apartado 690. San José.—CARLOS FERNANDEZ MORA.

FRUJONES PARA FAMILIAS Y HOTELES. Vendo a 15 céntimos libra y ₡ 1.10 el cuartillo.—AARON ASCH, lado del Palacio de Justicia.

SECCION DE AHORROS A CARGO DE BASILEO ACURA. En depósitos se pagan intereses hasta un cobo por ciento. Puede abrir su cuenta empezando con un colón. Si no conoce al depositario, pregunte por su responsabilidad a personas varias. Para seguridad tome nota en el Registro de la Propiedad para convencerse. Fonga sus economías en lugar seguro con buenos rendimientos. Pida prospectos para que vea condiciones.

REGISTRADORA que costó \$ 1,000 dólares se da en ₡ 1,500. GRAN BARATILLO DE GENEROS, solamente por quince días.—TIENDA DE ALAJUELITA, 100 varas al Sur de Caserio Garcia.

EN LOS ANGELES de Sabanalila, a una hora y media de Alajuela se vende finca de café con magnifico trapiche de agua. Consta de 70 manzanas gran parte de café y resto de siembra. Entenderse con ISAAC UGALDE en la misma finca.

EL MEJOR lote esmerado que existe en San Pedro de Montes de Oca y que consta de 921 varas cuadradas, se vende muy barato. Esta Administración dará informes.

SE NECESITA una señorita entendida en trabajos de oficina. Ofertas personales en La Navarra, Fábrica de refresco de 8 a 10 horas.

"EL PAGO" Establecimiento de pulpería y licorería, mercadería fresca y pesa legítima. Ofrezco al mismo tiempo vender una casa 300 varas al Sur del Mercado, 10 varas de frente por 60 de fondo, toda construida.—APODEMIO VARGAS.

PENSION ITALIANA, 250 varas al Sur del Águila, dos cuartos bien arreglados, Comida Italiana. Tratamiento esmerado, precios módicos.—Matrimonio Vallini.

DE OCAION, pero al contado se venden: el barco AMERICA de 100 toneladas y la lancha DIGNA MARIA de 12 toneladas de capacidad, ambos barcos están en perfectas condiciones de servicio inmediato. También el mobiliario completo de una casa.—Informar en San José don Pedro Giralt en "La Gaceta" y en la oficina de R. E. Smith Co. en Puntarenas.

VENDO: Una casa de madera, de dos pisos, con local para Pulpería, 200 varas al Sur "Botica Francesa".—Salvador Arauz S.

AUTOMOVIL de familia, para 5 pasajeros y en perfecto estado, se vende barato.—Informes en este DIARIO.

UNA BUENA QUINTA Vendo en Guadalupe, situada a la orilla del Tránsito, construcción de bahareque y madera, con terrenos bastante para cultivos, lechería, etc.—EMILIA ALUJAN. Apartado No. 585, Teléfono 104.

VENDO 3 pailas grandes de 100 a 150 galones cada una, hay que hacerles una pequeña reparación, todas por ₡ 1,000 (mil colones), un motor de vapor de dos caballos en ₡ 200 (doscientos colones). Un camión grande para arregarlo en ₡ 150 (ciento cincuenta colones). Una rueda para hacer candelas chorreadas en ₡ 300 (trescientos colones), completa y buena. Una casa grande y amplia, con jardín al frente, contra temblores, ecuado de cloaca, etc., en ₡ 3,300 (cinco mil trescientos colones). Diríjase a la Fábrica de la Balsa y Vela, Juan María Castro y C.

CASA Se vende una toda de madera en ₡ 18,000 en San Pedro de Montes de Oca. Tiene al frente un balcón de 3 metros de ancho y a los lados balcones con vidrieras. Consta de un saguán, sala, comedor, 4 dormitorios, cocina, despensa. Tiene además un terreno de caña, una manzana totalmente cultivada con duraznos, manzanos de 7 años, fresas, rosales, y toda clase de flores que dan un rendimiento de 15 colones diarios en casi ningún gasto. El terreno está atravesado por una quebradilla. La casa sola vale por lo menos ₡ 10,000. Condiciones: parte al contado y el restante por mensualidades.—Dirigirse al señor Pedro Falsinagare. Oficina: 100 varas al Norte del Royal Bank.

SE CURA rápidamente toda erupción o irritación del cutis, picazón, sarpullido, urticaria, lastimaduras, quemaduras y todas las enfermedades de la Epidermis, usando los antiépicos COLONIAS. Pídanse en todas las Boticas. Se garantiza que cura. Únicamente.

SE ALQUILA el 2o. piso de la casa cuyo piso inferior ocupa don Arturo Rojas y sus oficinas. Es amplio, cómodo y puede ser ocupado para oficinas o familia numerosa.

SE VENDE: 2,000 pies de cadena de diferentes gruesos y es una calidad por su precio excepcionalmente bajo.—Para informes: Luis García en el Almacén de los Señores Alfredo Esquivel and Hno. San José, 9 Abril de 1921.

VENDO GRACIAS para denunciar terrenos, aplicables en toda la República.—Dr. JULIO AGUILAR.

ESTA ES LA GRAN OPORTUNIDAD de hacerse de artículos de Fantasía, Chinerías, Loza de porcelana, japonesa, Cristalería fina, Escritorios, Máquinas de Escribir, Estantes, Valijas de todas clases, Baúles, Armarios, Juegos de Lavatorio, de Cocina, de Aluminio, Carpetas, Cuadros, etc., y todo cuanto el gusto más refinado exige para instalar una casa "chic".

Los precios de estos artículos son equitativos, porque se venden no por hacer negocio, sino porque su dueño se ausentará del país.—Pueden verse en la residencia de doña Alma de Frick barrio de Otoya, a las 13 h. (1 p. m.) en adelante. Para más pormenores, diríjase a M. V. BLANCO, Corredor Juizado y Comisionado, Oficina de Agencias y Comisiones de A. Cañas.

LA FAMOSA CAL DE PATARRA. Necesita usted cal para construcciones y abono de sus fincas?—Vende a precios libérrimos.—Consulte con el suscriptor en PATARRA, OTONIEL MONGE.

PIANO o PIANO-PIANOLA se ofrece comprar o arrendar.—Diríjase al Apartado 772.

ACEITE DE LINZA Y AGUA. RNAS de primera calidad, inglesa, y bajo precio, desde MARTINEZ HERMANO.—Apartado 1080.

PASTO PARA LECHERIAS.—Bistago de guineo se ofrece para suministrar por contrato. Diríjase al Apartado 774.

DE VENTA dos casas en lugar muy céntrico propias para pequeña familia. Para informes diríjase a esta Redacción.

**LLEGARON** Elbix Estomacal, Dinamigene y Purgante de Sala de Carlos Remedios heréticos para las enfermedades del estomago y debilidad nerviosa. (Insustentable).

**CAMARA FOTOGRAFICA**, tamaño 8 y media por 8 y media, lente alemán muy fino, vidrios, informas en nuestras oficinas.

**SIERRA CIRCULAR** montada con su faja y una sierra repuesta, 7 pulgadas de diámetro, vendida, Joaquín Montero b. 203 o al caso Botica Española.

**VENDO** una buena casa en esta ciudad con un solar grande. Entenderse con Roberto Montero en este diario.

**CIPRIANO GUELL** Contabilista, ofrece sus servicios.—Se hace cargo de cálculos de facturas, de Teneduría de Libros, liquidaciones, inventarios, etc., etc.—Cualquier solicitud diríjase a don Cecilio Nieto, en el Almacén de los señores Ramón Madrigal e hijos.

**SABADO SANTO** Desaparición de la línea "NAVARO" dos buques; uno overo colorado, cachos blancos, escamoras; otro alaraz cachos levantes, chingo, ambos con tirazulo. Se gratificará, informar su paradero a Marcos Vargas Quesada en Cartago.

**MERCADERIAS BARATAS** SOLO UNA SEMANA: del 10 al 8 de Abril.—AL SIGLO NUEVO, Barrio de San José.

**Próximo baile en Limón**  
Hemos tenido el honor de recibir la atenta invitación que con placer insertamos:  
"El Comité nombrado por la Junta Directiva para organizar la fiesta de inauguración del Centro Internacional, tiene el placer de invitar a usted a un baile que se dará en los salones del Centro el día 16 del corriente mes a las 21 horas 30 minutos (9:30 p. m.)  
Habrán los honores de la fiesta: doña Cristina de Quirós, Mrs. G. P. Chantén, Mrs. C. J. Veitch, doña Atilia de Hodgkinson, doña Dora de Mark, doña Silvia De Pass y señoritas Adriana Calvo, Susy Kirkpatrick, Blanca Chamberlain y Oliva Roundy.  
El Comité: Señores Alfredo Quirós Aguilar, C. E. Kirkpatrick, Octavio García, Francisco Córdoba, L. A. McLeod, Claudio Loria, H. O. Weather, Humberto Chacón, Thomas Cashman, Norman E. Sanderson, Lionel C. Veitch, y W. A. Fisher."  
Al presentar nuestras más expresivas gracias al distinguido Comité por su simpática invitación, deseamos que esta cultura festividad la corone el mayor éxito y que el Centro Internacional viva próspero por muchos años.

**Hotel Imperial**  
EL MEJOR SITUADO DE LA CAPITAL  
Altos Almacén Delcore — Esquina de La Geisha  
ATENDIDO ESPECIALMENTE POR SU PROPIETARIA Anita v. de Rodó  
Cuartos amplios, ventilados y lujosamente amueblados  
MESA EXQUISITA  
SE RECIBEN PENSIONISTAS :: PRECIOS MODICOS  
Apartado No. 119 - San José, Costa Rica

**Ferrocarril al Pacífico**  
FIESTAS DE PUNTARENAS  
Durante los días 14, 15, 16 y 17 esta Empresa, en las estaciones de Agencia, venderá tickets de ida y vuelta, a Puntarenas, con un descuento de 20%, válidos de ida los días 14, 15, 16 y 17, y de regreso los días 15, 16, 17, 18 y 19, de cualquier estación entre San José y Cambalache, y de Espartero, Barranca y El Roble.  
San José, Abril 9 de 1921.

**GABINETE OPTICO ELECTRICO**  
del  
Dr. ELIAS BLANCO  
Aparatos de última invención para el examen de la vista. Espejuelos, Lentes y Cristales finos de todas clases. Único en este ramo en Costa Rica.  
Contiguo a la BOTICA AMERICANA frente al SIGLO NUEVO

USTED es el responsable por su falta de PREPARACION.—La Misericordia es un Accidente como este, que tiene igual causa. ¡PREPARESE USTED SIN DEMORAI

**¡ANTE EL POSTE DE LA IGNORANCIA**  
esfuerzos y buenas intenciones se estrellan!  
TODO Comerciante, todo Abogado, todo Profesional, todo individuo deseoso de abarcar los problemas prácticos de la vida de un modo más seguro para llegar al EXITO, debe tener los conocimientos que impartimos  
DE UN MODO BREVE, CLARO Y SEGURO  
y por los Métodos más Modernos y Avanzados que se conocen.

CONTABILIDAD en toda su extensión práctica. ARITMETICA COMERCIAL. CALCULOS MERCANTILES, BANCOS, ORGANIZACION, ANUNCIOS, CORRESPONDENCIA. Estudio completamente libre y de éxito seguro para todo el que realmente TENGA AMBICION DE APRENDER.

EL PROSPECTO DETALLADO SERA ENVIADO A SOLICITUD  
Escriba Ud. hoy mismo a  
Apartado 1018 Escuela Postal San José, C. R.  
¡¡Ello no le obligará a nada!!  
"En verdad te digo que aquí que abandona la oportunidad de APRENDER cuando PUEDE, ha de dolerse mucho cuando NO PUEDE."

**National Fire Insurance Company**  
OF HARTFORD.  
CONN. U. S. A.  
COMPARIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS  
Agentes Generales y Apoderados para Costa Rica  
SASSO HERMANOS  
Oficinas Frente al Costado Este del Banco de Costa Rica  
Apartado No. 186 — SAN JOSE, C. R. — Teléfono No. 121

## LA CAMARA DE COMERCIO DE COSTA RICA se ha trasladado al 2o. piso del edificio "Alhambra de los Sres. Pagés & Co.

## La actuación del Perú en nuestro conflicto con Panamá

Bien sabido es de todos los costarricenses, por estar ya comprobado, que el Perú haciendo de menos e impostándole poca cosa los sagrados deberes y consideraciones que deben guardar entre sí las naciones amigas conforme los más elementales preceptos del derecho internacional, se ha transformado a despecho de esos altos deberes; y en este caso la gratitud y la recíproca consideración que han debido unirlo a Costa Rica por razones históricas se ha convertido, borrando para siempre del corazón de esta patria todo sentimiento de simpatía y de cariño, del que, aún en los días más duros supimos darle pruebas inequívocas; en el arsenal de guerra en don de se arman nuestros enemigos de Panamá con flamante violación de todo deber de gratitud, o cuando menos de aquellos deberes que imponen la neutralidad.

El seudo gobierno de aquella anónima facción ha encontrado en la fragil dealidad del Perú al más franco y decidido aliado de su causa negra y perversa; ellos los peruanos, que por propia experiencia saben y comprenden lo que significa para una nación digna y pundonorosa el que se le atropelle, se le usurpe y menjeje su propio territorio como si dijéramos se le ultrajase en su más sagrados sentimientos, porque él significa un pedazo de su propia carne que aún duele y enciende en cóleras de indignación patriótica, han debido antes de proceder en la forma incorrecta que lo hacen, estudiar la sanidad de la causa que nos asiste, la justicia que nos ampara y los derechos indiscutibles que apoyan el supremo esfuerzo de Costa Rica en sus reclamaciones limítrofes con Panamá desde un período de casi cien años y que originaron en esta ocasión el presente conflicto con esa tribu de cholombos; han debido los peruanos, antes de hacerse solidarios de la infamia y la perversidad estudiar la cuestión, aquilatar los derechos indiscutibles y legítimos que asisten a Costa Rica por activa y franca acción en este magno problema en que se juega nuestra propia dignidad nacional, nuestro derecho de hombres libres y un grón de nuestro propio territorio vilmente usurpado por la cafretería panameña con desconocimiento absoluto de todo derecho, de toda legalidad y de todo concepto que signifique honor, y que representa para Costa Rica lo que para ellos los peruanos, sus ricas e importantes regiones de Tacna y Arica de que fueron despojados en guerra, lo que para Bolívar su querida Antofagasta, lo que para Colombia el avieso enagnamiento de Panamá, lo que signifió para la Francia durante 44 años la ocupación extranjera de sus queridas Alsacia y Lorena es decir, un desgarramiento cruel y doloroso, al que se resistía siempre todo corazón patriota y digno, al que no estamos dispuestos por ningún motivo y por ninguna cir-

cunfancia a mezquinarle todo nuestro esfuerzo y empeño, todo el continente de nuestra sangre y de nuestra vida hasta tanto no echemos fuera de este territorio y para siempre al vil invasor, que desconociendo el homenaje debido a su fé y a su honor empeñados en los tratados arbitrarios ha roto el concepto legal de un problema perfectamente liquidado ya.

Si el Perú hubiera valorado estos razonamientos claros como la propia luz meridiana, jamás estamos ciertos, se habría convertido en cómplice de ese atentado a la Justicia y al Derecho, jamás se habría transformado en partícipe de la falsía y la maldad aparte de que un supremo deber de gratitud hacia el pueblo de Costa Rica ha debido dictar a su actitud en este conflicto otro proceder más noble y generoso, más en armonía con las sinceras corrientes de amistad, aprecio y respeto que felizmente reinaron siempre entre el Perú y Costa Rica desde la época de la independencia. Pues Costa Rica siempre brindó franco y seguro asilo a los patriotas peruanos que perseguidos por las tremendas luchas internas de que era víctima aquel país, hubieron de buscar refugio, y nuestra patria siempre gentil y leal a las tradiciones de la fraternidad y al espíritu caballeresco no mesquinó del Mariscal Santa Cruz, al Marqués de Riba Agüero y a los Generales y ex-Presidentes Flores, La Mar y Bermúdez, su modesta casa para que en patriarcal y virtuosa quietud de ella fueran menores los pesares y las amarguras del ostracismo.

Y más tarde en 1879 cuando estalló la conflagración del Pacífico, en los días tremedios del conflicto chileno-peruano, cuando el Perú envuelto en los rigores de una formidable lucha que había de ser fatal para él; Costa Rica en medio de su pequeñez, de su pobreza, de su insignificancia si se quiere, haciendo un noble gesto de solidaridad que la gratitud de aquel pueblo no ha debido olvidar jamás y menos en esta ocasión, porque en el clamor de las grandes desgracias, de las calamidades, y de los sufrimientos es cuando se aquilatan de verdad los valores intrínsecos de la amistad; y nuestra patria en aquellos aciagos momentos para el Perú haciendo un culto de ese sentimiento que eleva sin medir las consecuencias y los peligros inminentes que su posición frente a aquel conflicto le acarrearía, y cumpliendo con un dictado de su corazón no tuvo inconvenientes en entregar para la defensa de aquella Nación por medio del General Domingo Vazquez al propio Ministro del Perú a la sazón presente en Costa Rica, don Tomás Lama cierto tres cajas de rifles y 200 de cápsulas como dotación de aquellos y que el Gobierno del General Guardia armaba de recibir en Puntarenas; armamento que fue puesto a bordo del vapor "Panamá" (qué ironía) en el mes de Julio del año 1879 y despachado con destino al Perú que se encontraba

**Cámara de Comercio de Costa Rica**  
PERMANENTE  
A los señores socios de esta Cámara, que residen fuera de San José, donde no hubiere persona autorizada para efectuar el cobro de los recibos, se les recuerda que la Tesorería están a cargo de don Luis Urbe. Almacén "Ambos Mundos", a donde deben pagar sus cuotas mensuales, o bien recomendar a alguna casa de comercio para que verifique ese pago.  
San José, 6 de Marzo de 1921

**La FAMA** Almacén y Tienda de Novedades  
Paño para Billar  
El mejor y más barato acaba de llegar  
San José de Costa Rica

**La mejor** Fábrica de Siropes y Aguas Gaseosas (Establecida en 1907)  
NO EMPLEA TAPAS USADAS  
JUAN LUIS CAMPOS  
Teléfono 190 - Apartado 935  
Dr. M. VALENZUELA DENTISTA AMERICANO  
Calle de oro por el sistema INLAY sin molestias para el paciente. Puentes removibles, Coronas y Dentaduras - Trabajo garantizado  
Hora - De 8 a 11 y de 1 a 5 OFICINA: Costado de Banco Internacional

**PRUEBE USTED** el Aromático CAFE y el Exquisito CACAO de la acreditada FABRICA de RICARDO DORADO  
Sin Competencia por su Conservación, Finesa y Sabor  
Contiguo a "El Cometa" Apartado No. 24 Teléfono No. 804 Agente exclusivo en Limón: MIGUEL BORRAS

laca de los descastados que maldicen del vientre que los tuvo; porque la flamante República de Panamá, no dejará de ser jamás, más que... Panamá... es decir el desconcierto y el burdo remedio de un pueblo libre y soberano.  
Y en cuando al Perú, conocemos su historia desde 1828 cuando hubo Pordebe de Tarqui; si fueron crueles y mal agradecidos hasta con su propio padre el Libertador Bolívar, que no habría menos de esperar nosotros.  
"Así paga el Diablo a quien bien le sirve."

# La Asamblea Nacional de Panamá y la nota respuesta de Garay

## Una resolución de importancia

A propósito de la acción mediadora de los Estados Unidos en nuestro conflicto con Panamá el Ministro Americano presentó a la Secretaría de Relaciones Exteriores panameña una nota el día 16 de marzo pasado, la célebre nota Hugley, ya también conocida de nuestros lectores, en la cual el Secretario de Estado de Mr. Harding reconoció los indisputables derechos de Costa Rica en la zona de Coto y en toda la línea señalada por los laudos Laubet-White.

En contestación a tal nota el doctor Narciso Garay, Secretario de Relaciones Exteriores de Panamá redactó una respuesta en la cual el Gobierno panameño insiste en no reconocer la línea White y en mantener su soberanía sobre terrenos que en legítimo Derecho Internacional son de Costa Rica indisputablemente.

Esta nota respuesta fué sometida a la consideración de la Asamblea panameña para su aprobación. Cuando se sometió a la consideración de la Asamblea esta nota el presidente Porras le envió con el mensaje que en una pasada edición publicó el *Diario del Comercio*. La asamblea panameña aprobó la nota mediante el siguiente decreto, hecho por la comisión de Re-

laciones de dicho cuerpo:

La Asamblea Nacional de Panamá,

Resuelve:

1o.—Decir al Poder Ejecutivo que no tiene observación que hacer al proyecto de la respuesta que va a darse a la comunicación del Ministro de los Estados Unidos, del 16 de marzo del presente año y que fué sometido a la consideración de la Asamblea junto con esta comunicación por medio del Mensaje Presidencial del 28 del citado mes de marzo; y

2o.—Decirle también al Poder Ejecutivo que la Asamblea Nacional confía en que él continuará defendiendo, sin vacilaciones y con firmeza patriótica los derechos territoriales del país, cualesquiera que sean las circunstancias fortuitas que sobrevengan, y que para ese efecto pueden contar de antemano con la oportuna cooperación de la Asamblea Nacional que sea necesaria para poner en alto el nombre de nuestra nacionalidad.

Panamá, 6 de abril de 1921.

Antonio Papi Aizpuru, Pedro Vidal E., Francisco Filó, Julio Guardia V., J. A. Jiménez, Julio Arjona Q., E. A. Jiménez, Juan N. Venero.



# Victoria de la Paz

## Un paso decidido hacia el desenvolvimiento de nuestra patria

### Rigidez del Cuello

LA rigidez del cuello muchas veces proviene de un corriente de aire, resultando muy dolorosa y desagradable.

El Linimento de Sloan es el remedio que actúa con más rapidez y eficacia; penetra al lugar adolorido sin necesidad de masaje; no mancha el cutis ni la ropa. Es el quita-dolor por excelencia; no debe faltar en ningún hogar.



JOSEFINAS

### Post bellum

Los que no fueron a la guerra son los que para disimular su miedo o su prudencia, más chistes han hecho de los que tuvimos el honor, de ir a empuñar el arma para liquidar "Chombos"; con la diferencia de que éstos cuando vieron que la cosa iba en serio se pusieron a buen recaudo y nos dejaron con las ganas.

Allá en Almirante hubo mucho chiste también; ya que no se podía matarlo a nadie con tiros, había que matarlo a chistes, o a sustos. Frente a las tranquilas aguas de esa bellísima bahía, que es de los panameños, como es por lo general toda mujer bonita, de un hombre feo o tonto, confirmándose el dicho del vulgo, de que: "el peor... es el que se lleva la mejor mazorca", resultó un chiste muy bueno pero que no lo supieron entender. Las tropas de aliente del Sisaola vinieron aquí, haciendo guasa de ese chiste y tratando de ridiculizar a su autor, pero repito, por pura ignorancia de todos que no lo supieron entender.

Ahora que creo haber dado en la resolución la voy a relatar para probar mi aserto.

Un coronel pequeño y muy amigo de don Constantino, el de los Tinoco, al llegar a Almirante les dijo a los del batallón que dieron en llamar de la muerte, no se si porque iba Agualo; o por cual razón, pues todavía no habían peleado y no se podía desde luego hablar nada de la muerte, cuando todo era de la vida, todo, hasta Chepito que iba en él: ¡bárrase en abanico según los del chiste, pero yo que es el orden debo decir que lo que ese coronel dijo fué: háganse de abanicos, es decir, que cada uno se hiciera de un abanico y esto es lo lógico, pues hay que ver que estamos en un puerto, que el calor era sofocante y que la moda entre los chombos es esa, la de abanicar; que sea necesario que nosotros hiciéramos lo mismo, por aquello de que: "a la tierra que fueras haz lo que viéras".

Si la orden se hubiera cumplido todos hubieran estado tomando el fresco que proporciona un abanico, aunque frescos han muchos en los diferentes batallones, iba cada fresco en ellos que me río de los de Goya y de las neveras; no hubieran, por otra parte tenido necesidad si los panameños llegan, de haber empleado la artillería o ametralladoras, pues con solo el viento que hubieran producido tantos abanicos los hubiéramos espantado. En este caso el huracán que se llevó a Venditti a 600 kilómetros de distancia hubiera resultado, en comparación, una brisa tenue y ligera.

La falta de disciplina, pues, fué la que nos privó de esa sensación divina que produce en el ánimo, sobre todo si está abatido o azotado, el májico abanico tan acariciado por el bello sexo en las horas de conquista y coqueteo.

La obligación del deber nos hizo, en todo caso, no pensar en estos administrativos. Ya al pie de un cocotero, ya en el verde césped o ya a la sombra de algún alero generoso, lográbamos el sol respetar nuestras pobres humedades y en esas sombras la fresca brisa reanimaba y dulcificaba la dura vida de campaña.

El Sr. Struck, no obstante la cuestión pérdida que tuvo en el siniestro ocurrido, trabaja intensamente con la misma energía y esfuerzo para levantar sus talleres en las mismas condiciones de siempre.

EL 10. AL 8 DE ABRIL. Abrotes y Tejidos a Precios NUNCA VISTOS. (SOLO UNA SEMANA) AL SIGLO NUEVO y Bazar de San José.

Alerta siempre, cual centinelas vigilantes de cuanto a nuestro rededor revista interés para nuestros lectores, hacemos hoy referencia al espíritu progresista y valeroso de una empresa de carácter moderno y de decidido progreso para esta nuestra patria.

Hacemos mención de la Costa Rica Motor Company cuyos socios, pese a su modestia, son todo juventud y energía, quienes próximamente se dirigirán directamente al agricultor, al empresario, al comerciante y al público en general dándole aviso de cuanto pueden realizar en su favor con sus sorprendentes vehículos motrices; los cuales en efecto representan la última palabra en ingeniería automotriz. Un autocamión, cuya capacidad sobrepasa de trece toneladas y dos tipos que con carga de dos y media toneladas recorren caminos regulares a velocidad de 40 millas por hora: cosa inaudita.

Lantas gigantes proporcionan un recorrido suave sin sacudidas violentas y penosas. Ese camión, de tracción en las cuatro ruedas, vence caminos fangosos y con pendientes tan fuertes, que nuestra patriarcal carreta con yuntas de bueyes, se ruboriza. Vibra nuestra alma de periodista al descubrir cosas nuevas, pero se desborda cuando sobreexcitada de sorpresa, adivina a través de presentes progresos alcanzados a fuerza de energías indomables, el engrandecimiento, el desarrollo positivo de esta nuestra querida patria. Pareciera que las grandes preocupaciones engendran grandes ideas y mucho mayores esfuerzos; tanto debe de ser así si contemplamos el cuadro hermoso y edificador de la abnegación demostrada por un pueblo íntegro, noble y grande, cuando LA PATRIA y no intereses personales le pide su sacrificio.

Son todos héroes... y caso extraño de que todos aplaudimos el heroísmo militar, sin reparar en que las empresas, la lucha por la victoria en el trabajo, requieren infinitamente más volumen de energía y abnegación continua que el oponerse por un instante al traidor plomo del fusil. Por lo tanto creemos urgente sacar a la luz pública cuanto empeño, digno de encomio, nos encontramos en el camino, razón por la cual no resistimos a querer satisfacer nuestra obligada curiosidad: "Aunque por diversas fuentes tuvimos ya noticias que el país sería dotado con nuevas facilidades de locomoción fuimos ayer sorprendidos, en media Avenida Central, con un desfile de vehículos motrices algo extraños, distintos de cuantos conocemos, dejando en nuestro ánimo algo como una sensación fuerte de potencia, de reto para cuanto pudiera ser sombra de raquitismo; involuntariamente nos sorprendió el nombre de Maciste aquel de los cines. Investigamos: pertenecían a la

Costa Rica Motor Company fundada hace pocos meses sin ruido, sin pompa, muy en el silencio con objeto de proporcionarnos viajes cómodos y baratos en sus ómnibus y de dotar a los almacenistas, empresarios, agricultores, con un modo rápido, eficiente y seguro de transportes de la puerta de su negocio a la puerta de su cliente. Y prosiguiendo la confesión averiguamos, que dicho servicio pondrá en más estrecho contacto a San José con las capitales de provincias, lo que quiere decir que tanto los ómnibus como los camiones de carga harán viajes regulares regidos por un horario fijo y público. Los precios no excederán a los corrientes del tren. Discurriendo así, dándonos detalles de los proyectos de dicha empresa llegamos en amena conversación con su gerente a la conclusión de que dicha empresa, estará en estrecha unión y será de decisiva influencia en el desarrollo del país en la habilitación de regiones aisladas, en la resolución del problema social.—en fin, en todo aquello que tienda a resolver el problema económico: que es la producción. Y absortos en la discusión de ese mismo problema, que hoy conmueve los cimientos de una vieja y caduca civilización, llegó nuestro caballero entretusado, quien sea dicho de paso, nos impresionaba con su marcado amor y admiración por este nuestra querida tierra, a delinearse todos los planes que tenía la empresa para la realización de obras de tanta trascendencia; de las facilidades, de los alientos que para ello se le proporcionaba... como también de los muchos obstáculos con que tropieza una empresa de esta clase y sobre todo de la total indiferencia con que se mira el problema de las vías de comunicación en este país. No obstante de la casi nula cooperación de que en sus empeños disfruta de parte de quien correspondería secundarle, la dicha empresa no omitirá esfuerzo, ni gasto, ni sacrificio para llegar a coronar sus aspiraciones; el acondicionamiento de las vías de comunicación, la apertura de carreteras a regiones hoy aisladas y su colonización, mediante la cual se obtendrá el deseado aumento en la producción, con su inherente bienestar individual que equivale a la ventura de todo el país. Ya al agotarse ese tema de conversación, nuestro entrevistado con gesto enérgico nos hizo una súplica: Que difundieramos con calor y con constancia la idea de que cada hombre sano, amante de sí mismo, de su familia y de su patria se convirtiera en un entusiasta propagandista y ferviente abogado por "Buenos Caminos," convencido de que con ello estaríamos librando batalla por la patria, aún más hermosa de mayor gloria y más fecunda en efectos de dicha y satisfacción que arrojando mortíferos proyectiles devastadores de vidas y ricos en dolor y desolación. Y prometemos que dicho señor no habrá apelado en vano a la fuerza del "Cuartito Poder del Estado" puesto que estamos persuadidos de lo elevado de sus empeños y de que tarde o temprano alcanzaremos una imponente.

"Victoria en la Paz."

En lugar de las molestas gárgaras, disuélvase en la boca una sabrosa pastilla



Mariano Struck

vuelve a instalar su gran taller en el mismo local destruido por el incendio.

Sus antiguos clientes pueden dirigir sus órdenes para toda clase de trabajos, construcciones, y demás, al teléfono número 539 donde serán atendidos con el mayor y la escrupulosidad de siempre.

El Sr. Struck, no obstante la cuestión pérdida que tuvo en el siniestro ocurrido, trabaja intensamente con la misma energía y esfuerzo para levantar sus talleres en las mismas condiciones de siempre.

No olvidar el TELEFONO 539

Personas que llegan de Colón, aseguran que Harris, el ex-Alcalde panameño de aquel suburbio donde sólo impera la corrupción más desmoralizada, en su grado máximo, comenta de una manera alarmante el incidente de carácter personal que le ha ocurrido en la ciudad de Cartago.

En tribuna pública manifestó que le habían atacado 400 individuos, y que sin respetar la presencia de sus niños—quienes se educaban en uno de los Colegios de aquella nuestra metrópoli le acometieron con idea de asesinarle. Miente de manera ruin y cobarde. Los costarricenses no abrigan en su alma esos sentimientos indignos que le califica cruelmente el señor Harris.

El público sensato no dejará de comprender, que en los momentos más críticos, cuando tenían los pasados acontecimientos su mayor desarrollo, cuando Costa Rica tenía que vengar los atropellos cometidos con algunos de nuestros compatriotas radicados en Panamá y Colón, y quizás mucha sangre vertida por la consecuencia de aquellas autoridades, la presencia del señor Harris en nuestro suelo adolorido, significaba un reto, un marcado insulto.

Costa Rica no cobra represalias que manchan el glorioso honor de esta sección centroamericana. Sus dignas autoridades no lo permiten. Aquí habitan ciudadanos panameños, muchos de ellos establecidos, y viven garantizados por nuestro Gobierno.

El asunto de Alberto Harris, fué de carácter personal y ya los diarios hablaron a ese respecto bastante. Un costarricense de apellido Aguilar, que lo conoció y que tenía cuentas que cobrar, fué todo el número de 400 costarricenses que dice el "valiente" ex-Alcalde de Colón, le atacaron.

El interesado hizo después una aclaración por la prensa, explicando el motivo que tenía para vengar una afrenta que Harris había cometido en Colón contra varios compatriotas nuestros.

Eso fué cuanto sucedió. Y para no cansar al público con datos inverosímiles, muy ajenos a nuestra condición de patriotas conscientes y sensatos, hacemos punto final, dejando constatado que si hubo agravio, u ofensa, fué de cara, frente a frente, como lo hacen los hombres, y nunca de manera solapada, ruin y artera.

Vueltos de la Guerra

Ponemos de nuevo a la orden de nuestra numerosa clientela

LA NUEVA FABRICA de MOSAICOS

Hicimos guerra a los panameños y hacemos hoy guerra a los oportunistas y acaparadores rebajando en un 10% el valor de nuestros artículos.

JIMENEZ & ALFARO

Apartado 133. — Teléfono 256. 150 varas al Oeste de la antigua Plaza de Ganado, San José.

### DOLORES EN LAS COTUJURAS INDICAN ENFERMEDAD DE LOS RIÑONES

Muy pocas personas se hacen cargo de cuanto deben atribuirse a debilidad de los riñones, muchos de los dolores de espalda y otros síntomas de su debilidad y falta de fuerza. Si se levanta con pesadez por la mañana con dolor de cabeza, gaseos en la boca de los miembros del cuerpo o con rigidez en las coyunturas, todo esto es señal de que sus riñones no están funcionando bien. Si sufre además de dolores en la vejiga o dolores de espalda, debería usar inmediatamente atención a ellos. Todos estos síntomas son indicio del desarrollo de fúmbago, gota, cálculos, litiasis o hasta de la fístula abdominal. En sus casos tanto sufrimiento y muchas muertes. Es menester tomar un remedio que afecte inmediatamente los riñones y los lave, con el fin de habilitarlos para que continúen su funcionamiento de expulsar el ácido úrico venenoso que se ha acumulado en la sangre y que es la causa de todos aquellos síntomas dolorosos y molestos. Por fin, la ciencia moderna ha producido un remedio adecuado en la forma de las "Píldoras de Witz" para los riñones y Vejiga, y el mundo está ya comenzando a conocerlas y a alabar sus cualidades curativas. Estas maravillosas píldoras alivian el dolor en 24 horas, y dan color azul a la orina probando así que pasan un todo por los riñones y vejiga. Prácticamente en todos los casos se efectúan un curso completo y aseguran una rápida y permanente restitución al goce de buena salud. Píldoras de Witz para los Riñones y Vejiga sólo se venden en cajitas blancas impresas en azul y oro, con sello de la cruz azul en la botella. Tengan precaución en todos los detalles y quedarán convencidos del beneficio resultante. Puede curarse seguro que se obtendrán las legítimas Píldoras de "De Witz" de los Sres. HERMANN & ZELEDON San José de Costa Rica.

### Punto final

#### El incidente del panameño Harris fue asunto personal

Personas que llegan de Colón, aseguran que Harris, el ex-Alcalde panameño de aquel suburbio donde sólo impera la corrupción más desmoralizada, en su grado máximo, comenta de una manera alarmante el incidente de carácter personal que le ha ocurrido en la ciudad de Cartago.

En tribuna pública manifestó que le habían atacado 400 individuos, y que sin respetar la presencia de sus niños—quienes se educaban en uno de los Colegios de aquella nuestra metrópoli le acometieron con idea de asesinarle. Miente de manera ruin y cobarde. Los costarricenses no abrigan en su alma esos sentimientos indignos que le califica cruelmente el señor Harris.

El público sensato no dejará de comprender, que en los momentos más críticos, cuando tenían los pasados acontecimientos su mayor desarrollo, cuando Costa Rica tenía que vengar los atropellos cometidos con algunos de nuestros compatriotas radicados en Panamá y Colón, y quizás mucha sangre vertida por la consecuencia de aquellas autoridades, la presencia del señor Harris en nuestro suelo adolorido, significaba un reto, un marcado insulto.

Costa Rica no cobra represalias que manchan el glorioso honor de esta sección centroamericana. Sus dignas autoridades no lo permiten. Aquí habitan ciudadanos panameños, muchos de ellos establecidos, y viven garantizados por nuestro Gobierno.

El asunto de Alberto Harris, fué de carácter personal y ya los diarios hablaron a ese respecto bastante. Un costarricense de apellido Aguilar, que lo conoció y que tenía cuentas que cobrar, fué todo el número de 400 costarricenses que dice el "valiente" ex-Alcalde de Colón, le atacaron.

El interesado hizo después una aclaración por la prensa, explicando el motivo que tenía para vengar una afrenta que Harris había cometido en Colón contra varios compatriotas nuestros.

Eso fué cuanto sucedió. Y para no cansar al público con datos inverosímiles, muy ajenos a nuestra condición de patriotas conscientes y sensatos, hacemos punto final, dejando constatado que si hubo agravio, u ofensa, fué de cara, frente a frente, como lo hacen los hombres, y nunca de manera solapada, ruin y artera.

# POR ESOS MUNDOS

### UN DIRIGEJE CIGANTE

Washington.—Se ha dirigido a Italia la comisión encargada de traer al país el dirigible semi-rígido italiano "Roma" recientemente adquirido por el gobierno americano que tenía capacidad para transportar 100 pasajeros además de la tripulación.

El "Roma" impulsado por sus motores de doce cilindros, que desarrollan una fuerza motriz de 2,400 caballos, puede levantar hasta 65,000 libras de peso y transportar cerca de 19 toneladas en adición a su peso y al de la tripulación, a una velocidad máxima de 130 kilómetros por hora. El enorme globo contiene 1,200,000 pies cúbicos de gas y es más largo que cualquier nave de guerra moderna; tiene 123 metros de largo, 25 metros de ancho, e inflado 26 metros de alto.

Con sus tanques llenos, el gigantesco dirigible tiene un radio de acción de 528 kilómetros y puede recorrer a velocidad moderada 1280 kilómetros sin necesidad de aterrizar.

El "Roma" fué construido bajo la vigilancia del Señor Uvelli, inventor, cuyo nombre ha sido dado a esta clase de naves. Originalmente fué propuesto para fines comerciales, pero fué posteriormente vendido a los Estados Unidos por \$200,000. Según los técnicos, costaría \$1,250,000 hacer otra exactamente igual.

### LA SITUACION DE BARCELONA

MADRID.—El Presidente de la Cámara Industrial de Barcelona ha telegrafiado al Senador Sedó diciéndole que la situación industrial de Cataluña empeora cada día. Los industriales catalanes protestan enérgicamente contra la posible derogación del decreto del 3 de diciembre de 1920, que fijó los aumentos de las tarifas. Amenazan con cerrar sus fábricas si el gobierno consiente en tales reducciones.

### EL VESUBIO EN PLENA ACTIVIDAD

NAPOLES.—El Vesubio se halla en pleno período eruptivo, el más activo de cuantos se han registrado en él en quince años, acompañado de terribles ruidos subterráneos.

### LOS BARCOS ALEMANES EN EL BRASIL

RIO JANEIRO.—Habiendo expirado el 31 de marzo el respectivo contrato, Francia está preparándose para devolver al Brasil los 27 barcos alemanes de que Brasil se apoderó y que prestó a Francia durante la guerra, según nos dicen los oficiales del Gobierno. No se sabe si Brasil se quedará con esos barcos o los ofrecerá en venta. Varias firmas americanas hicieron el año pasado ofertas de compra. Al devolver Francia esos barcos, termina una cuestión por la cual se interesa mucho el público y sobre lo cual ha habido muchas notas diplomáticas desde que se clausuró el congreso de paz.

### DEBE PONERSE EN LIBERTAD A LA MADRE DE CASANELLAS

MADRID.—El diputado socialista Saborit interrogó en la Cámara al gobierno por qué el Juez instructor de la causa que se sigue contra los asesinos de Dato ha ordenado el arresto de la madre de Casanellas. Esta interpeleación levantó fuertes protestas de los conservadores.

El Ministro de Justicia explicó que aquella mujer había sido detenida porque el Juez creía que ella era culpable, pero que si podía probar su inocencia, se la pondría en libertad inmediatamente, pues no constituye crimen el tener un hijo que llega a ser asesino. Esta explicación satisfizo a los socialistas de la minoría.

### NO TOLERARA VIOLACION DE LA LEY

Washington.—El Procurador General Daugherty hizo hoy una prevención general a los negociantes en el sentido de que el Departamento de Justicia no tolerará ninguna violación de la ley. Si bien declara no tener intención alguna de causar estorbo a los negocios, Daugherty dice que el Departamento de Justicia intenta hacer cumplir la ley. Hace notar que si bien las acciones relativas a la logrería en la ley Levere han sido declaradas inconstitucionales, su Departamento puede su acciones contra los responsables de prácticas ilegales, bajo el impio de la ley Sherman contra los trusts.

### SE PIDE A HARDING QUE CONVOQUE UNA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE DESARME

Washington.—El Presidente Harding dijo a la delegación de la Sociedad de Mujeres en Poo de la Paz, que aunque está considerando cuidadosamente el problema de la reducción de armamentos, todavía no ha pululado completamente la situación y no se propone dar un paso precipitado. La delegación ha pedido al Presidente que convoque una Conferencia Internacional de Desarme.

### LLOYD GEORGE A PUNTO DE VER FRACASAR SU MEDIACION ENTRE LOS MINEROS

Londres.—Aunque la invitación hecha por el Premier a los mineros y propietarios de minas, la negativa de los primeros a permitir a los bombarderos el trabajar durante las negociaciones, amenaza con anular la mediación de Lloyd George y con ocasionar la inundación de las minas.

Lloyd George ha dicho que esto se debe a una mala inteligencia, pues a los bombarderos no se les pagará conforme a los antiguos salarios. Entretanto, continúan clausurándose varias industrias y el gobierno sigue tomando toda clase de precauciones contra los disturbios.

### TAJALAS Y SIEMPRE TABLAS

Habana.—La última partida del juego internacional de ajedrez resultó tablas también al séptimo cuarto movimiento. La décima partida comenzará el jueves en la noche.

### PARA EVITAR UNA EPIDEMIA EN LOS GANADOS ARGENTINOS

Buenos Aires.—Se ha expedido un decreto presidencial prohibiendo la importación de ganado y forrajes y otros artículos del Brasil, Paraguay y Bolivia, y provisionalmente también de Europa, de resacas de la aparición de la epizootia o morriña en los ganados del Brasil. Se están haciendo arreglos conjuntamente con las autoridades del Uruguay para reducir las oportunidades de difusión de la enfermedad.

Las autoridades argentinas opinan que es muy posible que el Brasil haya recibido de Europa los gérmenes del mal, donde apareció en varios países. Entre las precauciones adicionales se ordena que todos los barcos que hayan tocado en puertos brasileños deberán ser rigurosamente desinfectados antes de arribar a puertos argentinos, lo mismo que los pasajeros.

### COMO SE CALCULA QUE SERA LA PROXIMA COSECHA

Washington.—El Departamento de Agricultura predice que la cosecha de trigo de invierno será aproximadamente de 621 millones de bushels, basado su cálculo en las condiciones de la cosecha de Abril, que fué 99 por 100 normal. La producción de centeno se calcula en 66,000 bushels.

# Ferrocarril al Pacífico

## NUEVO ITINERARIO SERVICIO DE PASAJEROS

[Léase para abajo]		[Lea para arriba]	
SAN JOSE A ALAJUELA	SAN JOSE A PUNTAARENAS	PUNTAARENAS A SAN JOSE	ALAJUELA A SAN JOSE
DIARIO	DIARIO	DIARIO	DIARIO
HORAS	HORAS	HORAS	HORAS
15.00	9.00	14.34	11.03
15.35	9.35	13.56	10.25
16.00	10.00	13.33	10.00
16.20			9.30
	10.20	13.10	
	10.50	12.43	
	11.02	12.25	
ESPARTA	11.25	12.01	PUNTAARENAS A
PUNTAARENAS	12.20	11.10	ESPARTA
Danajon, Lomas	13.55	9.10	Danajon, Lomas
Hibol y Ylceus	14.20	8.45	Jarvis y Sabido
6.15			17.40
7.05			17.00
7.30			16.30
HORAS	HORAS	HORAS	HORAS

Hay varias estaciones intermediarias en donde paran los trenes; informes en cualquier agencia. San José, 10. de marzo de 1921.

# Mensaje del Unionismo de Costa Rica al Unionismo de Nicaragua

## Lo llevaba el aviador Venditti en su aeroplano

Con motivo de la catástrofe aérea ocurrida al valiente aviador Venditti y que esta vez le impidió llegar a Managua, como era su intento, damos a conocer el mensaje que el Comité Federal del Estado de Costa Rica envía al unionismo de Nicaragua. Dice así: Señores Secretarios de la Liga Federalista Centroamericana, Managua, Nicaragua.

Muy estimados correligionarios: Reunido anoche el Comité Federal del Estado de Costa Rica, en vista de los importantes documentos que revelan que el noble e hidalgo pueblo de Nicaragua ha congregado sus diversas fracciones, dando vida a la Liga Federalista Centroamericana, para trabajar de acuerdo con el Unionismo de los demás Estados y aprovechar la ÚNICA oportunidad que ofrece el Destino para redimir a ese hermano país de su actual situación política, logrando su ingreso a la Federación de Centro América, y tomando en cuenta que está para efectuarse el primer viaje internacional del aeroplano "Costa Rica", que al cruzar sobre las fronteras es un símbolo de unión, por unanimidad, ACORDO: enviar a los unionistas nicaragüenses, representados en esa Liga, sus más entusiastas aplausos, excitándolos a laborar firmemente unidos sin más visión que la de una sola y Grande Patria.

Con esta oportunidad los acompañamos cinco copias de la Proclama que el día de ayer lanzó este Comité al Pueblo costarricense, llamándolo a secundar el movimiento de Unión, en visperas de las sesiones ordinarias del Congreso.

Abrigamos los más fervientes anhelos porque este mensaje aéreo sea el precursor de una perfecta inteligencia entre vuestros dos centros; y formulamos estos votos por la ventura de todos y cada uno de los nobles soldados de la Unión de ese Estado, nos suscribimos muy atentos, seguros servidores y amigos,

J. Dols CORPEÑO  
Secretario General  
CARLOS JINESTA  
Srio.  
JORGE CARDONA  
Srio.

### Paraguas

Se acaba de recibir un gran surtido de Paraguas, así como géneros y vida clase de materias para el ramo de Paragüería. LA JAPONESA, 25 varas del Cometa, MANUEL REGO.

El Doctor M. J. Zeledón Alvarado MEDICO - CIRUJANO ha trasladado su oficina y su residencia, 150 varas al este de la Botica Francesa. Laborando en las horas de la tarde. Servicio continuo de día y noche

TEATRO MODERNO - Viernes 15 Abril  
La Mujer Moderna - La monada de un Mono  
Sábado 16 gran éxito!  
LENGUAS VIPERINAS  
Domingo 17 soberbio estreno!  
EL CIEGO DE LA SIERRA

TEATRO AMERICA - Hoy Viernes 15  
HUYELAGLORIA  
Domingo: Gran estreno - Arte faancés  
EL PENSADOR

TEATRO TEBOL - Sábado 16 de Abril  
DOS SOBERBIAS FUNCIONES  
Primera a las 8 de la noche LA HIA LA HIA  
La comedia en un acto  
Segunda a las 9 p. m. - La divertidísima zarzuela  
EL BARQUILERO  
DOMINGO:  
Martes: LA REAL ORNA Y EL TEBOL  
Noche: LA TELA DE ARÁÑA Y SEXO DEBIL.

TEATRO VARIEDADES - Viernes 15 Abril  
Final de la serie  
SATANELLA  
según la novela de CAROLINA INVERNICO  
LUNETAS 0.50 BUTACA  
Domingo, Estreno NANA

Discurso del Regidor don Ernesto Ortiz, pronunciado en la sesión del 12 de abril corriente

Los costarricenses protestamos sólo cuando se nos toca el bolsillo. Señores Regidores: Si el vecindario hubiera sido antes tan celoso como hoy le muestra en lo que respecta a la administración municipal...

con la economía más absoluta y radical, una Clínica Antifilética, en donde se curan algunos cientos de gentes pobres, sin que los cuente ni cinco céntimos. Se repallaron por dentro los tanques de la cañería, obra que según se veía, no se había hecho desde que se construyeron...

nomías y orden que ahora proponen mis estimados compañeros y que yo he pedido desde que llegué aquí. Los tres millones, herencia de Municipios derrochadores, hay que pagarlos con medidas estrictas, sin pagar los tubos ni catalpas...

Formamint PASTILLAS DENTIFICIDAS PARA LA BOCA Y LA GARGANTA Limpíese BIEN la boca. Después de cepillarse los dientes todos los días tomad una pastilla

EL PENSADOR en el Teatro América

Sabemos que el estreno del próximo domingo en el América, vestirá inusitado interés. Persona que conoce la película El Pensador, nos ha asegurado que en Costa Rica no se ha visto jamás una obra de méritos tan positivos como ésta.

En París, ha sido llamada esta obra "verdadero monumento de la escena muda". La génesis de esta soberbia creación del arte francés, tiene profunda psicología, y está por demás decir que la interpretación de esta maravilla moderna, fué encomendada a actores de "más fama en la Ciudad Luz".

El público tendrá, pues, la oportunidad de admirar esta colosal concepción, que no tiene punto de comparación posible, con ninguna otra de 20 años acá. El Pensador está llamado a causar un lleno desbordante por cada exhibición que se efectúe, pues obras de esta naturaleza son verdaderos meteoros que cruzan el cielo del arte una vez cada cuarto de siglo.

Movimiento Diario VIERNES 15 DE ABRIL DE 1921

- Santoral: Santos Basilio y Anastasia, sr. y Santos Máximo y Luciano, mr. Cuatro creciente, a las cuatro horas y treinta y seis minutos. Nacimientos: Elisa de Jesús, de Manuel Chávez y Guillerma Quesada. Gilberto M., de Felipe Menabreño y Celina Zúñiga. Defunciones: Roger Marín, 1 año; San José. Inominado Ramírez, Mata Recondada. Ramón Castro, 63 años; San José. Ramón González, 64 años; San José. Edwin Avila, 5 meses; San José. Pasaportes: Enrique Luque, para Europa. Coatita Alcantara, para Europa. Arturo Clark, para Cuba. Humberto Valladares, para EE. UU. Otto Lund, para Dinamarca. María Castro, para El Salvador. Liduvina Fernández, para El Salvador.

Algo de la ciudad del Erizo

ACLARANDO De algunos miembros del Cuerpo de la banda militar de esta ciudad, recibimos la siguiente nota, que publicamos, para satisfacer los deseos de aquellos señores. Dice así: "Señor Corresponsal del Diario del Comercio": En el No. 54 de LA TARDE, leímos que la banda de provincia fué a tocar a un pueblo vecino una fiesta religiosa, fué mal atendida...

MATCH DE FOOT-BALL El once de abril en curso, día de fiesta nacional, se jugó una partida de foot-ball en esta ciudad entre el Team Limonense y La Liga Deportiva de Alajuela, dedicado al Club Sport La Libertad.

PERSONALES Pasará una larga temporada en San Pedro de Poás, la apreciable señora doña Carmen Agüero y la simpática señorita Matilde Crespo. Salieron para aquel lugar el último martes.

MODERACION, JOVENITOS! Aunque tarde, por falta de tiempo para preparar estas notas, no referimos a actos que para nosotros no parecen desapercibidos, y que contra toda noción de la cultura, cometen juveniles que se tildan sociales, durante la noche del sábado santo, y creando los que se hallan culpables, que no es sino con pena que habláremos, animados únicamente por la esperanza de que tales hechos jamás se repetirán, por el buen nombre de la juventud de esta ciudad.

OTRO EXITO EN SU CATALOGO puede contar el TEATRO MODERNO legrado anoche con el estreno de la soberbia película de fama mundial titulada BOULETTE admirable creación de la eminente artista y admirable bailarina a la par que bellísima mujer GABBY DESLAYS.

EL TURNO DEL DOMINGO No sufrimos equivocación al anticipar nuestra creencia del éxito que se obtendría en aquella feria. Desde la víspera el entusiasmo fué grande. Casi no se quedó quien no prestara su contingente en beneficio del Hospital de San Rafael, que tantos y tan importantes servicios presta.

COMITE DEL CENTENARIO San José, 13 de abril de 1921. Señor Director del "Diario del Comercio" P. Señor: Acercándose la fecha conmemorativa del primer Centenario de la Independencia Nacional, y siendo urgente, por lo mismo, dar eficaz impulso a los preparativos para la celebración de aquel magno suceso, me permito invitar a usted a la reunión que habrá de verificar conjuntamente el Comité y las varias Comisiones nombradas por él, el día 15 del corriente mes, a las 14 horas (2 p. m.) en la Casa Presidencial, y a la cual asistirá el señor Presidente de la República con los miembros del Gabinete Ejecutivo.

LIBRERÍA ESPAÑOLA Útiles para escolares - - Libros de Texto - - Diccionarios Ap. 314 - - SAN JOSE - - Tel. 38 Sucursal en Cartago

Ganga En las Juntas de Abangares se vende una casa grande para habitación y comercio y un potrero de 45 manzanas, todo muy barato. Para informes dirigirse a don Manuel Saba en las Juntas de Abangares o a Tobias Vargas C.

Servicio de Cables Havas Opinión de la Delegación Brasileña en la Conferencia de Barcelona

Barcelona, 14. — La Delegación brasileña en las Conferencias sobre el tránsito, verificadas en Barcelona, propuso, sostenida por numerosas delegaciones, una conclusión que asegurara el tratado comercial equitativo entre los diferentes países. Objetó que algunos Estados menos desarrollados bajo el punto de vista económico, arriesgarían al lanzarse de lleno en un sistema de franquicias a las cuales otras naciones más poderosas podrían aprovechar sin concederles en cambio a ellos un trato más favorable para su comercio.

El Delegado leyó una declaración firmada por veinte Estados, entre los cuales se cuentan Venezuela, Chile, Bolivia, Costa Rica, Honduras, Cuba y Uruguay, en la cual abriga la esperanza de que la Sociedad de las Naciones tomará las medidas necesarias para resguardar, en la aplicación, el principio de reciprocidad en las convenciones elaboradas por la Conferencia y llamar su atención sobre los intereses que deberán definirse lo más pronto posible y cuyos principios son llamados a asegurar en el comercio un trato equitativo.

Paris, 14. — Se anuncia de Constantinopla que Sali-Pachá, Ministro de la Marina, dimitió. Como consecuencia de esta dimisión, es probable la de Yzzet Pachá, quien pteece a la misión enviada a Angora. Es probable que el Gabinete todo renuncie apenas regrese el Gran Visir.

Doorn, 14. — El ex-Kronprinz y el Príncipe Oscar, llegaron; acompañaron con el ex-Kaiser y el Príncipe Adalberto el cadáver de la Kaisarina hasta Maarn.

Paris, 14. — Briand recibió a Foch y al general Weigand. La Conferencia de los Embajadores se enteró de los informes de la Comisión Interaliada de Versalles, relativos a la reanudación de las construcciones aeronáuticas civiles en Alemania y a las fortificaciones alemanas en los territorios ocupados.

Vida social

PROXIMO BAILE EN HEREDIA En la ciudad de las flores, en honor del cumpleaños de las señoritas Ofeilia Arias, hija muy distinguida del Lic. don Juan Rafael Arias, y Claudia Trejos, su encantadora prima, se celebrará el sábado a las veinte horas y media un suntuoso baile que promete bellas esperanzas de alegría y distinción. Invitados sus amistades de Heredia y esta capital, se darán cita allí para ofrecer galantemente el cumplido de un paraban a las dos agraciadas que prometen en este acto su festal gloria. En la premura de esta nota informativa seamos dado adelantar nuestro saludo a las damitas que honran con su esplendor la sociedad herediense.

BIENVENIDA Nos es grato presentarle nuestro más cordial saludo de bienvenida, a la distinguida dama doña Isabel Quesada de Almar, quien en compañía de sus hijos, regresa de Nueva York.

ENFERMOS Postrada en cama se encuentra la señorita Juanita Guardia; hacemos votos por su pronto restablecimiento. —Lenos de júbilo tenemos el gusto de comunicar a nuestros lectores, que la salud del señor ex-Presidente de la República don Rafael Iglesias, ha continuado mucho mejor. Desempeño verlo del todo restablecido. —Enfermo de cuidado se encuentra el Administrador de este diario, al cual le deseamos pronta mejoría.

DE ULTIMA HORA LA MANIFESTACION DE ANOCHE El pueblo de Costa Rica, demostro de una manera efectiva y real su ferviente muestra de adhesión y simpatía a nuestra hermana Guatemala, representada en estos momentos por su digna y distinguida Legación. Los Pabellones de Guatemala, Costa Rica y Honduras, ondeaban sus vistosos colores a la vanguardia del majestuoso desfile que partió a las 11 de la noche, hora en que salían los honorables miembros de la Legación Guatemalteca—acompañados hasta su residencia, donde se improvisaron entusiastas y patrióticos discursos que conmovieron nuestros corazones. En el número de mañana, daremos amplios detalles de esta fiesta, que no es más que la espontánea voluntad de todo un pueblo que vive unido por lazos de confraternidad eterna y de cariño indisoluble.

EL MILAGRO DE SAN ANTONIO Al señor Ivan Gómez, sombrerero establecido en esta capital, le robaron una cadena de oro, que dice tenía en el espaldar de una cama en su casa de habitación. Pegó el grito en la Secretaría y se presenta Carlin con Semilla en la casa del perjudicado. Investigan, husmean, buscan y por sospecha detienen a dos individuos. La medalla que era un Corazón de María no daba señales de aparecer. Los pájaros hubo que soltarlos; nada, en verdad, sabían. Pero Carlin, que tiene más fósforo que Sherlock Holmes, averiguó el día que estuvo el peón que recoge las basuras, su nombre, y cuando supo el lugar donde las depositaba, allá se encaminó con su ayudante Semilla, y después de revolver aquellos miasmas, obtuvieron el hallazgo de la famosa cadena. En esto sí obró el milagro San Antonio, y no en las imágenes robadas en el Arzobispado. Y dice un célebre matancero que no cree en San Antonio!

MATEO FOURNIER Q. DENTISTA Oficina situada al costado Sur de la Catedral contiguo al HOTEL WASHINGTON.—San José.

IMPRESA MARIA v. de LINES

Tienda de CALIXTO MADRIGAL Gran Baritillo de incendio La Casa que goza de más fama por sus PRECIOS BAJOS y ser la más surtida de la capital. Haga sus compras aquí y ganará usted dinero. COMPRE UD. DONDE CALIXTO MADRIGAL

Dr. CONSTANTINO HERDOCIA De la Facultad de Medicina de París Médico y Cirujano Enfermedades de los ojos, oídos, nariz y garganta Horas de oficina de 10 a 11.30 y de 2 a 5, contiguo Teatro Variedades TELEFONO No. 1443 SAN JOSE, COSTA RICA

Vacuna gratis La Cruz Roja Costarricense avisa a todos los habitantes de la República que en el Departamento Sanitario Escolar (esquina diagonal a la Botica Francesa) hay VACUNA y que se aplicará gratuitamente.

Ovomaltina PARA Niños - Adultos - Neófitos ALIMENTO FORTIFICANTE Acaba de recibir "LA INDIA" Teléfono 196 Tomás Fernández & Hno. Apartado 614

Imprenta María v. de Lines Se imprime toda clase de fórmulas, esquelas, tarjetas, folletos, revistas, talonarios, carteles, etc. GRAN RAPEZ - PRECIOS MODICOS Teléfono número 255 - Apartado número 101

Para Pies Cansados, Para Heridas, etc., MENTOL-TYMOL Únicos Agentes: BOTICA ORIENTAL

De Administración A los señores suscritores donde no tenemos Agentes, les suplicamos se sirvan cancelar el importe de sus suscripciones a la mayor brevedad. De no efectuarlo pasaremos por la pena de suspender el envío del periódico y publicar el nombre de los suscritores morosos.

En dónde se depositarán las basuras El Jefe de Higiene y sanidad, tiene que resolver este gran problema. Ya no hay un lugar ad-hoc para arrojar las basuras de la ciudad. En los sitios destinados actualmente, se reciben protestas continuas. Si apelan a lugares apartados, tal como por San Sebastián, el vecindario se pronuncia en contra. ¿Qué hace el doctor Fonseca Calvo? Pues decir a la Municipalidad que establezca un crematorio. Es lo lógico. Caso que no apelen a otros procedimientos que se estudien para remediar el mal. La Facultad de Medicina pudiera dar alguna luz si se le consulta.

Salida de Correas El viernes próximo se enviará correspondencia para New Orleans, Méjico, Jamaica y América del Sur, vía Sur, vapor "Coronado". El domingo a las ocho horas, se enviará correspondencia para Europa y Estados Unidos, vía New York, vapor "Pastores". El domingo próximo a las ocho horas, se despachará correspondencia para las otras Repúblicas de América Central, vapor "Salvador".

FABRICA DE JABONES Y VELAS DE ESPERMA JESUS MARIA CASTRO V. 25 v. al N. de la Plaza Viquez Teléf. 1372 - San José, C. R.

El mejor dentífico del mundo Odol La certeza absoluta de que los dientes se conservan blancos, brillantes y sanos, y la boca higiénica, sólo se adquiere usando a diario el dentífico ODOL.

PARA COMPRAR A MITAD DE PRECIO todo lo que necesite, hay que visitar del 10. al 8 de abril AL SIGLO NUEVO y Bazar de San José.

Librería Española Útiles para escolares - - Libros de Texto - - Diccionarios Ap. 314 - - SAN JOSE - - Tel. 38 Sucursal en Cartago Ganga En las Juntas de Abangares se vende una casa grande para habitación y comercio y un potrero de 45 manzanas, todo muy barato. Para informes dirigirse a don Manuel Saba en las Juntas de Abangares o a Tobias Vargas C. Teléfono No. 344 - "LA LUZ" - Apartado No. 658